

Germany-Essenbach: Fire engines

OJ S 138/2018 20/07/2018

Contract award notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Markt Essenbach

Postal address: Rathausplatz 3

Town: Essenbach

Postal code: 84051

Country: Germany

Contact person: Markt Essenbach

For the attention of: Frau Verena Schneider

E-mail: schneider@essenbach.de

Telephone: +49 870380834

Fax: +49 870380838

Internet address(es):General address of the contracting authority: <https://www.essenbach.de>Address of the buyer profile: <https://www.dittlmann.de/downloads.html>Electronic access to information: <https://www.dittlmann.de/lf20kats-fuer-den-markt-essenbach.html>**I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

Public order and safety

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: yes

Official name: Markt Ergolding

Postal address: Lindenstraße 25

Town: Ergolding

Postal code: 84030

Country: Germany

Official name: Markt Altdorf

Postal address: Dekan Wagner Straße 13

Town: Altdorf

Postal code: 84032

Country: Germany

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1.**

Title

Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Main site or place of performance: Essenbach

NUTS code DE227 Landshut, Landkreis

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind.

II.1.5. CPV code(s)

34144213 Fire engines

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot**II.2.1. Total value of the contract/lot**

Value: 1 049 987,06 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19,00

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure**IV.1.1. Type of procedure**

Open

IV.2. Award criteria**IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of

1. Preis. Weighting 700

2. Technische Beschaffenheit/Ausführung/Verarbeitung. Weighting 100

3. Wartungs- und Reparaturfreundlichkeit. Weighting 25

4. Funktionalität/Einsetzbarkeit. Weighting 125

5. Kundendienst/Service. Weighting 50

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

10-2244.513-51 und 10-2244.511-57 und 10-2244.511-57

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Section V: Award of contract

Contract No: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

Lot No: 1

- Lot title: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-8, DIN EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1 und 3 sowie dem Leistungsverzeichnis für das jeweilige Los.

V.1. Date of conclusion of the contract

3.7.2018

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Rosenbauer Deutschland GmbH

Postal address: R.-Breitscheid-Straße 79

Town: Luckenwalde

Postal code: 14943

Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 279 083,64 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19,00

V.5. Information about subcontracting

Contract No: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

Lot No: 2

- Lot title: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-8, DIN EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1 und 3 sowie dem Leistungsverzeichnis für das jeweilige Los.

V.1. Date of conclusion of the contract

3.7.2018

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Rosenbauer Deutschland GmbH

Postal address: R.-Breitscheidstraße 79

Town: Luckenwalde

Postal code: 14943

Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 710 737,02 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19,00

V.5. Information about subcontracting

Contract No: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

Lot No: 3

- Lot title: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-8, DIN EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1 und 3 sowie dem Leistungsverzeichnis für das jeweilige Los.

V.1. Date of conclusion of the contract

3.7.2018

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Sturm Feuerschutz GmbH

Postal address: Regen

Town: Bodenmaier Straße 65

Postal code: 94209

Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:

Value: 32 249,00 EUR

Including VAT. VAT rate (%) 19,00

V.5. Information about subcontracting

Contract No: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

Lot No: 4

- Lot title: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-8, DIN EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1 und 3 sowie dem Leistungsverzeichnis für das jeweilige Los.

V.1. Date of conclusion of the contract

3.7.2018

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Sturm Feuerschutz GmbH
Postal address: Bodenmaiser Straße 65
Town: Regen
Postal code: 94209
Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 9 674,70 EUR
Including VAT. VAT rate (%) 19,00

V.5. Information about subcontracting

Contract No: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit Beladung jeweils auf eigene Rechnung für die Märkte Essenbach (FF Altheim), Ergolding (FF Ergolding) und Altdorf (FF Altdorf)

Lot No: 5

- Lot title: Beschaffung von drei baugleichen Löschgruppenfahrzeugen LF 20 KatS mit jeweiliger Beladung in 5 Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-8, DIN EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1 und 3 sowie dem Leistungsverzeichnis für das jeweilige Los.

V.1. Date of conclusion of the contract

3.7.2018

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 5
Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Sturm Feuerschutz GmbH
Postal address: Bodenmaiser Straße 65
Town: Regen
Postal code: 94209
Country: Germany

V.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the procurement:
Value: 18 242,70 EUR
Including VAT. VAT rate (%) 19,00

V.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information**VI.3. Procedures for review**

VI.3.1. Review body

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 38

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

Body responsible for mediation procedures

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 38

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB)

§ 160 Einleitung, Antrag:

(1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein;

(2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht;

(3) Der Antrag ist unzulässig, soweit:

1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt;

2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;

3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden;

4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 38

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

VI.4. Date of dispatch of this notice

19.7.2018